



Silabus

Naziv predmeta	NOVOZAVETNI GRČKI JEZIK I, II
Šifra predmeta	NGJP213, NGJS213
Krediti	3
Program(i)	Dodiplomske studije teologije
Broj časova	45
Način i mesto poučavanja	Redovna nastava. Teološki fakultet, Bore Markovića 11, 11030 Beograd
Prisutnost	Obavezna.
Predavač	mr Svetlana Vukasović
Metod poučavanja	Predavanja, vežbe, domaći zadaci, testovi i lične konsultacije sa predavačem. Od studenta se očekuje da provede sedmično 10 časova radeći na ovom predmetu uključujući i nastavu.
Sadržaj predmeta	(1) O novozavetnom grčkom jeziku (2) Metodologija učenja biblijskih jezika (3) Osnove novozavetnog grčkog jezika
Rezultati poučavanja	Zahvaljujući ovom predmetu studenti će: <ul style="list-style-type: none">• Naučiti da tačno čitaju na grčkom jeziku,• Savladati osnove gramatike novozavetnog grčkog jezika,• Steći znanje osnovnog rečnika: (320 reči, tj. 79.92% reči u Novom zavetu),• Steći osnovno znanje po pitanju novozavetne sintakse,• Steći osnovne veštine prevoda teksta Novog zaveta,• Iskusiti radost i uzbuđenje čitanja Novog zaveta na originalnom jeziku.
Način i kriterijum ocenjivanja	(1) Spremnost i aktivnost na nastavi (5% ocene) (2) Ocena iz čitanja (10% ocene) – prva sedmica u decembru (3) Sedmični testovi (40% ocene) – svakog utorka (4) Završni ispit (45% ocene) – u ispitnoj sedmici Ne postoji mogućnost ponavljanja testova čak ni u slučaju negativne ocene. Ukoliko student ne položi test, na narednom testu će imati dva dodatna pitanja iz testa koji nije položio bez dodatnog vremena za rad. Ako prosek testova nije najmanje 5.51, student ne može da dobije više od ocene 6 na završnom ispitu.



Kriterijum ocenjivanja:

5 – 0-50%

6 – 51-60%

7 – 61-70%

8 – 71-80%

9 – 81-90%

10 – 91-100%

**Znanje stečeno
iz prethodnih
predmeta**

Ocenjuje se:

Praktikuje se:



**Predmetna
bibliografija**

Bibliografija na izvornom i srpsko-hrvatskom jeziku:

Dorić, Vlastimir H., *Osnovi novozavetnog grčkog jezika* (Beograd: Sveti arhijerejski sinod Srpske pravoslavne crkve, 2010).

Horak-Viliamz, Nela, *Grčki jezik Novog Zavjeta: početnica* (Zagreb: Kršćanska Sadašnjost, 1986).

Mounce, William D., *Osnove gramatike biblijskoga grčkog jezika* (Sarajevo: Biblijski i teološki resursi i trening, 2. izd., 2009).

Nestle, Eberhard and Erwin, *Novum Testamentum Graece* (Stuttgart: Deutsche Bibelgesellschaft, 27th rev. edn, 1993).

Bibliografija na engleskom jeziku:

—*Basics of Biblical Greek: Workbook* (Grand Rapids, Mich.: Zondervan, 2nd edn, 2003).

Black, David Alan, *Learn to Read New Testament Greek* (Nashville, Tenn.: B&H Publishing Group, 3rd edn, 2009).

Duff, Jeremy, *The Elements of New Testament Greek* (Cambridge: Cambridge University Press, 3rd edn, 2005).

Friberg, Timothy, Barbara Friberg and Neva F. Miller, *Analytical Lexicon of the Greek New Testament* (Baker's Greek New Testament Library; Grand Rapids, Mich.: Baker, 2000).

Mounce, William D., *Basics of Biblical Greek: Grammar* (Grand Rapids, Mich.: Zondervan, 2nd edn, 2003.)

Silzer, Peter J. and Thomas J. Finley, *How Biblical Languages Work: A Student's Guide to Learning Hebrew and Greek* (Grand Rapids, Mich.: Kregel, 2004).

Voorst, Robert E. van, *Building Your New Testament Greek Vocabulary* (Resources for Biblical Study; Atlanta: SBL, 3rd rev. edn, 2001).

Rečnici:

Amerl, Rudolf, *Grčko-hrvatski rječnik Novoga Zavjeta* (Zagreb: Hrvatsko ekumensko biblijsko društvo, 2000).

Bauer, Walter, *A Greek-English Lexicon of the New Testament and Other Early Christian Literature* (Chicago: Chicago University Press, 2nd edn, 1979).



Danker, Frederick William, *A Greek-English Lexicon of the New Testament and Other Early Christian Literature* (Chicago: Chicago University Press, 3rd edn, 2000).

Kubo, Sakae, *A Reader's Greek-English Lexicon of the New Testament, and a Beginner's Guide for the Translation of New Testament Greek* (Edinburgh: T&T Clark, 1978).

Liddell, Henry George and Robert Scott, *A Greek-English Lexicon with a Revised Supplement* (Oxford: Clarendon, 9th edn, 1996).

Louw, Johannes and Eugene Albert Nida, *Greek-English Lexicon of the New Testament Based on the Semantic Domains* (New York: United Bible Societies, 1989).

Popović, Radomir, *Grčko-srpski rečnik Novog Zaveta* (Vrnjačka Banja: Bratstvo Svetog Simeona Mirotočivog, 1994).